

04/2013

Mod: ES6/2PT-N

Production code: SP-30 ELS



Diamond
catering equipment

SOMMAIRE

Déclaration de conformité :	3
Données techniques :	3
Vérification de l'emballage :	5
Recommandations importantes :	5
Tableau :	6
Branchement électrique :	7
Observations et recommandations :	7
Description de l'usage :	7
Nettoyage et entretien :	7
Avertissement :	8
Schéma électrique :	9-12

DECLARATION DE CONFORMITÉ

Le fabricant certifie que les appareils sont conformes aux normes CEE 90/396, à la loi 22/1997 et aux décrets gouvernementaux applicables.

L'installation doit être effectuée dans le respect des normes en vigueur.

Attention : le fabricant et l'importateur déclinent toute responsabilité en cas de dommages, directs ou indirects, causés par une mauvaise installation, des interventions ou des modifications erronées, un entretien insuffisant, une utilisation incorrecte ainsi qu'en cas de dommages dont les causes sont mentionnées dans les conditions de vente.

Cet appareil est prévu pour un usage professionnel et son utilisation doit-elle être confiée à un personnel possédant les compétences nécessaires à cet effet.

L'utilisateur ne doit procéder à aucune intervention ni à aucune modification des parties réglées et protégées par le fabricant ou autre personnel autorisé à cet effet.

DONNÉES TECHNIQUES

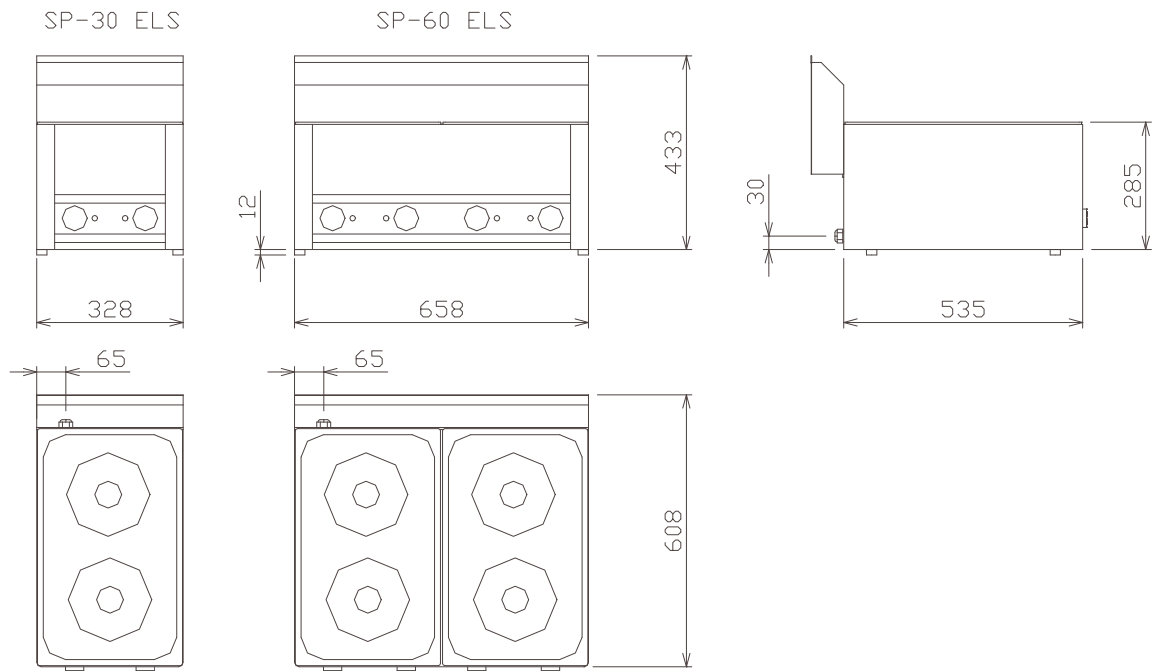
La plaque des données techniques est apposée sur la partie postérieure de l'appareil.

Avant de procéder à l'installation, veuillez étudier le schéma électrique et toutes les informations suivantes.

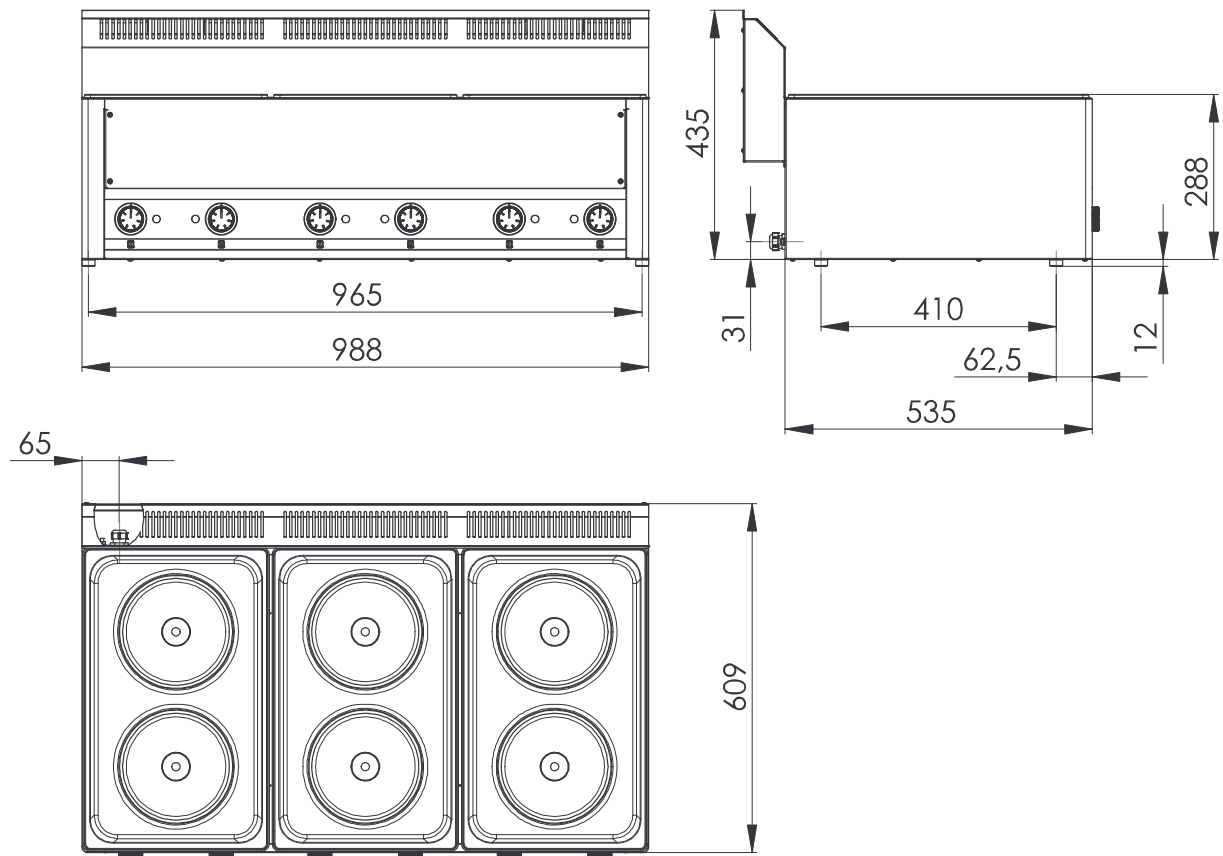
Model	Puissance kW Voltage V	Plaques
SP – 30 EL	3kW x 230V	2 x 1,5 kW
SP – 30 ELS	4kW x 400V	2 x 2 kW
SP – 60 ELS	8kW x 400 V	4 x 2 kW
SP – 90 ELS	12 kW x 400 V	6 x 2 kW
SP – 90/5 ELS	10 kW x 400 V	5 x 2 kW



SP-30,60 ELS



SP 90 ELS



VERIFICATION DE L'EMBALLAGE

L'appareil quitte les magasins du fabricant dans un emballage conforme et résistant (bois).

Sur l'emballage sont apposés les étiquettes et les symboles nécessaires à cet effet.

L'emballage contient également le mode d'emploi.

Dans le cas où l'emballage présenterait des dommages où il s'avérerait qu'il a été manipulé sans les précautions nécessaires, il est impératif d'adresser immédiatement une réclamation au transporteur accompagnée des réserves notées sur le bon de transport.

Recommandations importantes

- La présente notice doit être lue avec attention, elle contient d'importantes informations relatives à la sécurité, à l'installation et à l'utilisation.
- Les recommandations se réfèrent à l'appareil qui fait l'objet de la présente notice.
- L'appareil est conforme aux normes en vigueur.
- Veuillez conserver cette notice pour toute utilisation ultérieure.
- Ne laissez pas les enfants manipuler l'appareil.
- Pendant la vente ou le déplacement de l'appareil, veuillez à ce que le personnel ou le service spécialisé lise attentivement la présente notice d'installation.
- L'appareil ne doit être utilisé que par un personnel formé.
- L'appareil ne peut être mis en marche sans surveillance.
- Il est recommandé de laisser contrôler l'appareil au moins une fois par an dans un service spécialisé.
- En cas de remplacement des pièces, utilisez seulement des pièces détachées originales.
- Il est interdit de nettoyer l'appareil à grande eau ou à l'aide d'un jet d'eau.
- En cas de panne ou de mauvais fonctionnement, il est indispensable de débrancher l'appareil (eau, gaz, électricité) et appelez un service spécialisé.
- Le fabricant décline toute responsabilité en cas de dommages directs ou indirects, causés par une mauvaise installation, utilisation, etc.

INSTALLATION

Instructions techniques pour l'installation et le réglage.

L'appareil ne doit être utilisé que par des professionnels.

Les instructions suivantes s'adressent à un technicien qualifié pour l'installation, afin qu'il puisse effectuer toutes opérations de manière correcte conformément aux normes en vigueur.

Attention

Toute activité liée à une réparation, etc. doit être effectuée avec l'appareil débranché.

En cas de nécessité de réparation de l'appareil sous tension, il est indispensable de prendre les précautions nécessaires

SITUATION

Pour le réglage de l'appareil, il est indispensable que le local cuisine dans lequel celui-ci est installé soit bien aéré, l'appareil doit être branché selon les normes en vigueur

Si l'appareil est en contact avec les parois d'un meuble, celui-ci doit être résistant à une chaleur minimum de 60°C.

L'installation, le réglage et la mise en marche doivent être effectués par une personne qualifiée disposant d'une autorisation nécessaire conformément aux normes en vigueur.

Déballer l'appareil et vérifier s'il n'a pas été endommagé pendant le transport. Placez l'appareil sur une surface horizontale (pente maximale de 2°). Placez l'appareil sous une hotte pour éliminer la vapeur et les mauvaises odeurs.

L'appareil peut être installé de façon indépendante ou en série avec d'autres appareils de notre fabrication. Il est indispensable de respecter la distance minimale de 10 cm entre l'appareil et d'autres objets ainsi que d'éviter tout contact avec des matières inflammables.

Dans ce cas, il faut prévoir les arrangements nécessaires pour assurer l'isolation thermique des parties inflammables.

MÉSURE DE SÉCURITÉ POUR LA PROTECTION CONTRE INCENDIE SELON ČSN 06 1008

- L'appareil ne doit être utilisé que par des personnes adultes.
- L'appareil doit peut être utilisé dans un espace ordinaire selon ČSN 332000-1.
- L'appareil doit être placé sur une surface ininflammable dépassant les dimensions de l'appareil d'au moins 10cm de chaque côté.

Il est interdit de placer sur l'appareil des objets et des matériaux inflammables. La distance minimum est de 50cm en direction principale.

- Les distances de sécurité pour les matières inflammables selon leur degré d'inflammabilité et les informations sur l'inflammabilité des matériaux de construction – voir tableau

Tableau :

Degré d'inflammabilité des matériaux de construction (ČSN 730823)

A ininflammables	granit, grès, béton, briques, carrelage céramique, enduit
B inflammabilité difficile	acumin, héraclite, lihnos, itaver
C1 difficilement inflammables	bois, contre-plaqué, papier durci, formica
C2 inflammabilité moyenne	aggloméré, solodur, liège, caoutchouc, revêtements
C3 inflammabilité facile	planches de fibre de bois, polystyrène, PU, PVC

L'appareil doit être installé de manière stable. Ajuster l'appareil avec les pieds réglables

- ČSN 06 1008 protection anti-incendie des consommateurs d'énergie locaux et des sources de chaleur
- ČSN 33 2000 environnements des appareils électriques

BRANCHEMENT ELECTRIQUE

Installation de la prise de courant - La prise de courant doit avoir un disjoncteur indépendant en fonction de la puissance de l'appareil.

Vérifiez la puissance de l'appareil sur la plaque des caractéristiques techniques.

Branchez l'appareil directement au réseau.

Il est indispensable de placer un interrupteur entre le réseau et l'appareil avec distance minimum de 3 mm entre les contacts.

Le câble de terre (jaune-vert) ne doit pas être interrompu par cet interrupteur.

Le câble de la prise de courant doit être placé de telle manière à ce que sa température ne soit jamais supérieure de plus de 50°C à la température de l'environnement. Avant le branchement au réseau, il faut s'assurer que :

- le disjoncteur et la distribution intérieure peuvent supporter la charge de l'appareil (voir plaque)
- la mise à la terre fonctionne selon les normes en vigueur et les conditions légales
- l'accès à la prise ou à l'interrupteur est facile

Le fabricant renonce à toute responsabilité au cas où les normes ne seraient pas respectées ainsi qu'en cas de violation des principes susmentionnés.

OBSERVATIONS ET RECOMMANDATIONS

Avant la première utilisation, retirez le film de protection et nettoyez l'appareil – voir chapitre « nettoyage et entretien ». Allumez l'appareil à pleine puissance environ 15-20 minutes pour chauffer la plaque, tout en aérant bien le local.

DESCRIPTION DE LA MISE EN MARCHÉ

Tournez le bouton de réglage (A) afin d'ajuster la puissance demandée.

Le voyant vert (B) est allumé si l'appareil est sous tension.

Pour débrancher l'appareil retournez le bouton de réglage (A) à la position "0".

MAINTENANCE

Il est recommandé de faire contrôler l'appareil au moins tous les douze mois par un spécialiste. Toutes les interventions peuvent être effectuées uniquement par une personne qualifiée, ayant l'autorisation d'effectuer ce type de travaux.

NETTOYAGE ET ENTRETIEN

ATTENTION : Le nettoyage à grande eau est interdit.

Nettoyer l'appareil tous les jours. Le nettoyage quotidien prolonge la durée de service et l'efficacité.

Avant d'effectuer tout entretien, il faut débrancher l'appareil du réseau électrique.

Les parties en inox doivent être nettoyées avec un chiffon humide, à l'aide d'un détergent liquide, non abrasif et ensuite être bien essuyées.

Avant toute intervention

Débrancher la prise du cordon secteur et contacter le service après-vente du revendeur.

AVERTISSEMENT

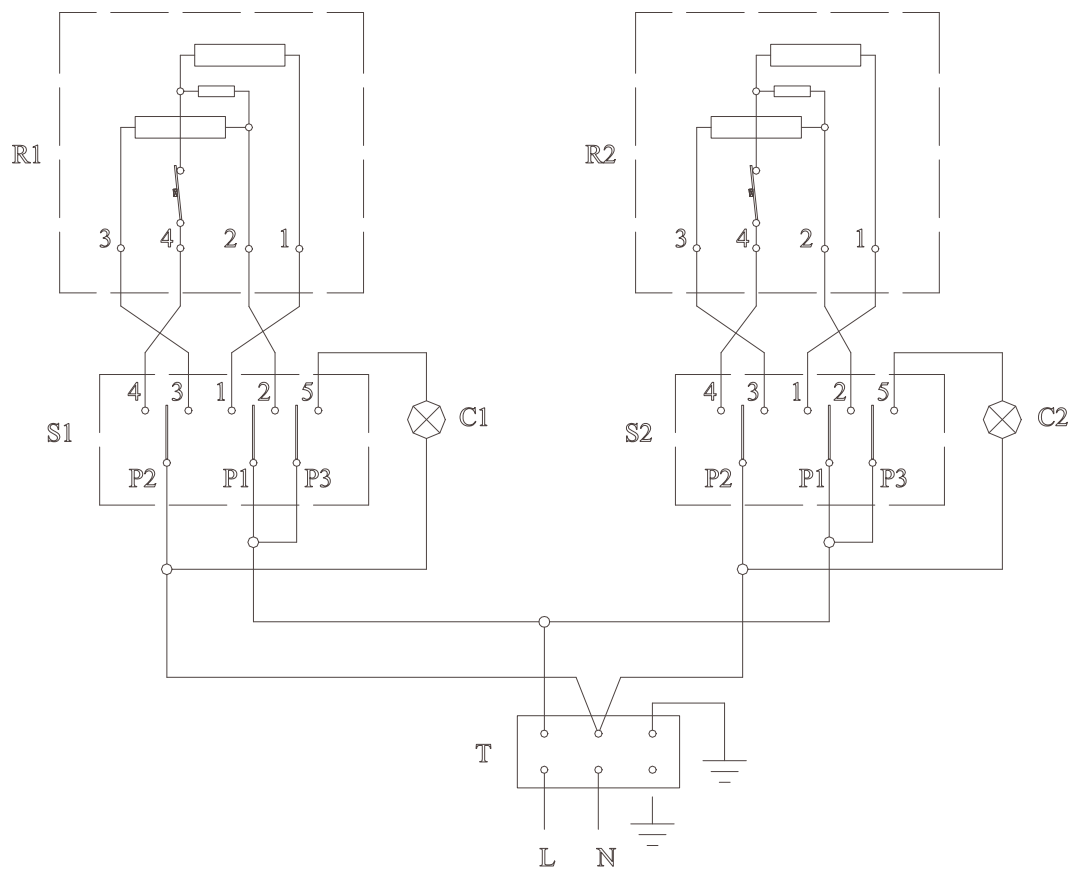
La garantie ne concerne pas les joints en caoutchouc, ampoules, parties en verre et en plastique.

Elle ne concerne pas les pièces soumises à l'usure courante.

Elle ne concerne pas l'appareil si l'installation n'a pas été effectuée par une personne qualifiée, selon le mode d'installation ou selon les normes en vigueur ou si l'appareil n'a pas été utilisé selon le mode d'emploi, en cas de manipulations non-professionnelles (manipulations à l'intérieur de l'appareil).

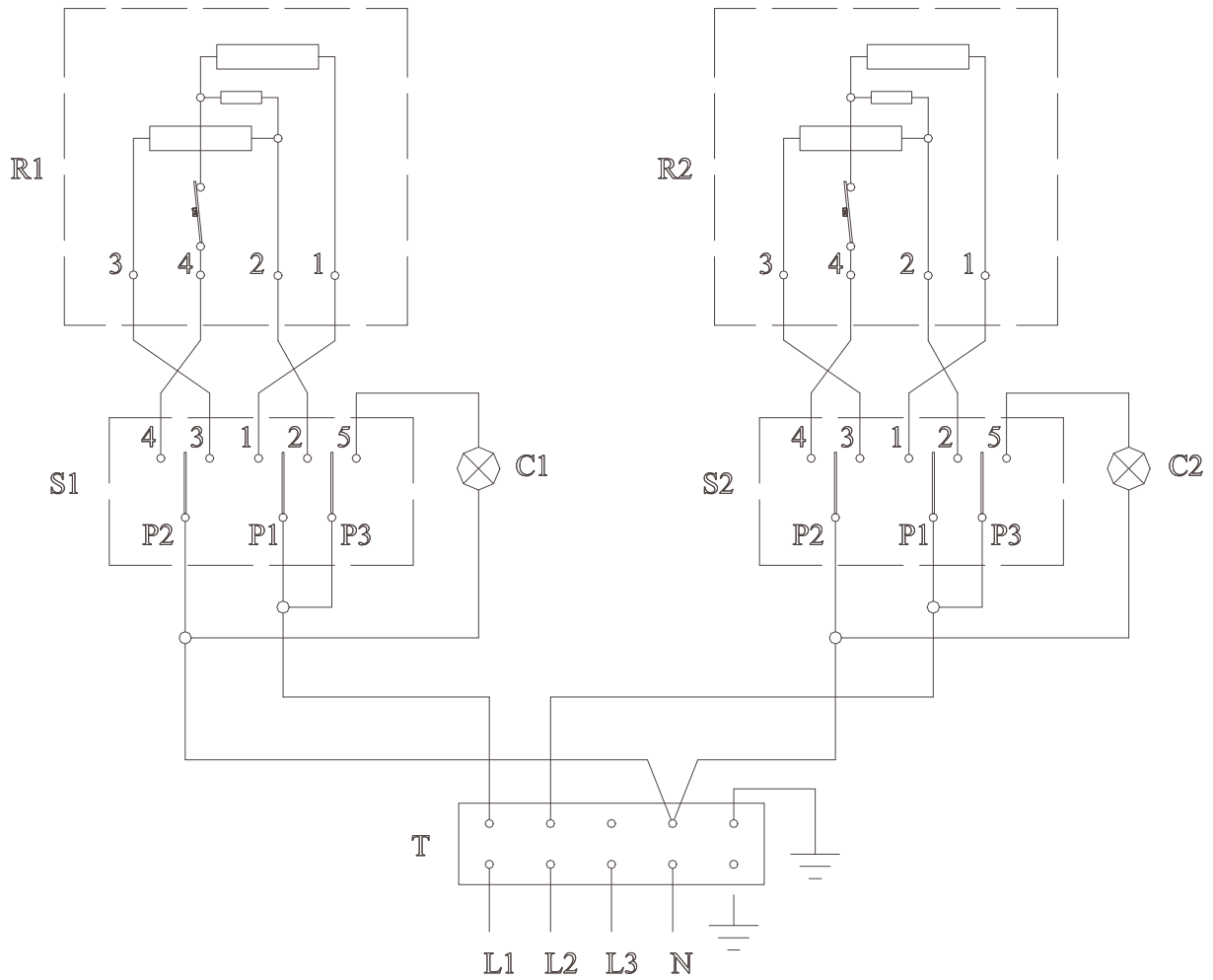
La garantie ne concerne pas également les dommages causés par les influences naturelles.

SCHÉMA ELECTRIQUE: SP – 30 EL



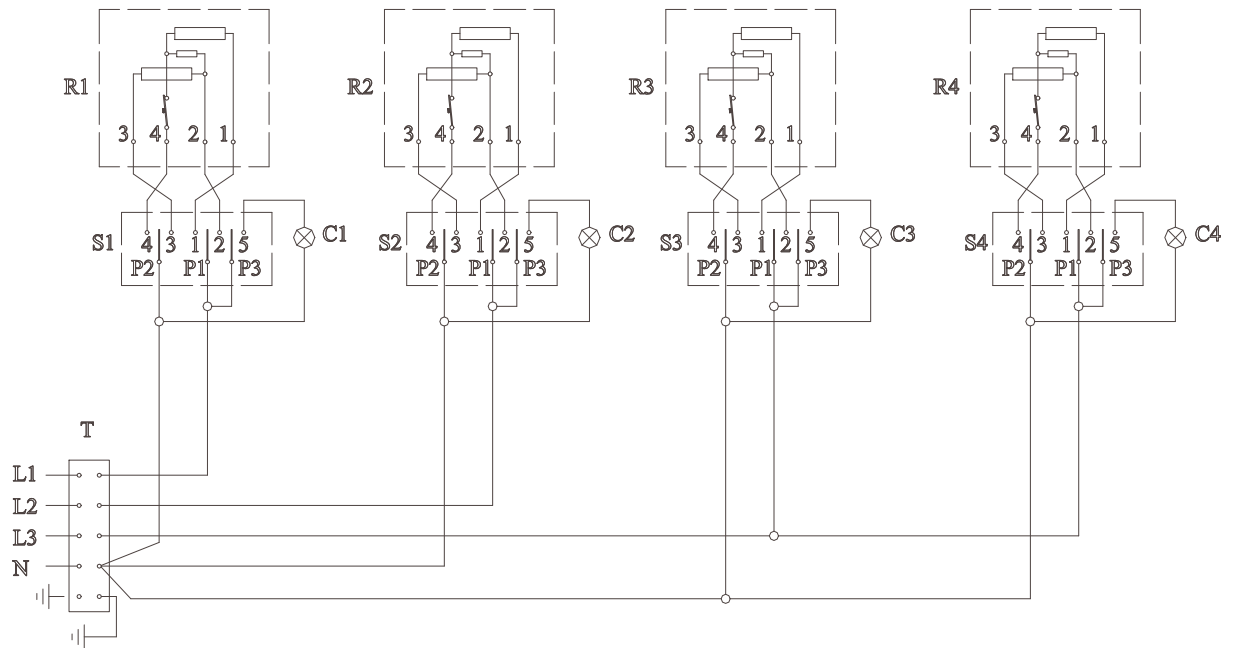
T – Régllette à bornes
 S1- S2 – commutateur
 C1- C2 – témoin vert
 R1 – R4 – plaques

SCHÉMA ELECTRIQUE: SP – 30 ELS



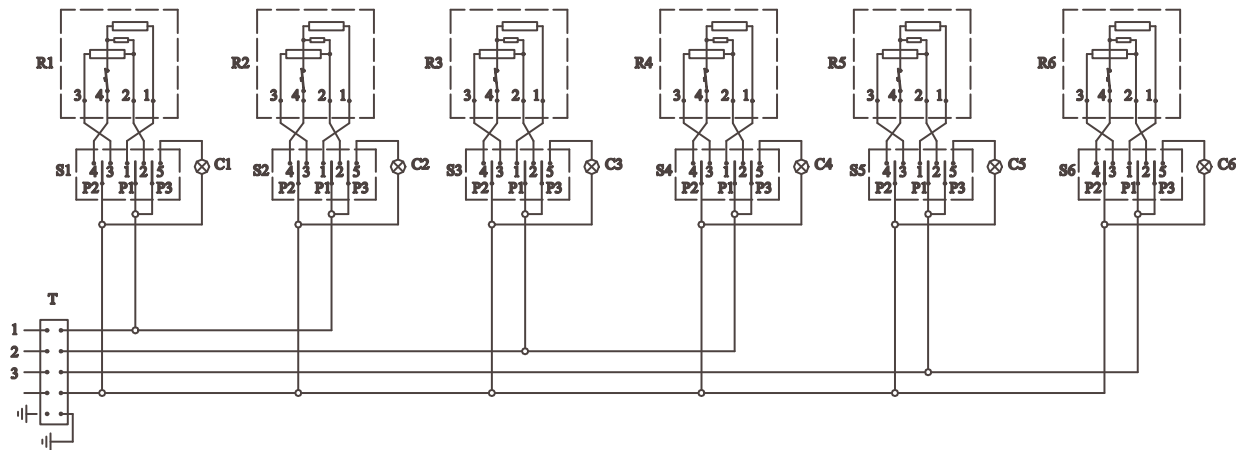
T – Réglète à bornes
 S1- S4 – commutateur
 C1- C4 – témoin vert
 R1 – R4 – plaques

SCHÉMA ELECTRIQUE: SP – 60 ELS



T – Réglette à bornes
 S1- S4 – commutateur
 C1- C4 – témoin vert
 R1 – R4 – plaques

SCHÉMA ELECTRIQUE: SP – 90 ELS



T – Réglette à bornes
 S1- S6 – commutateur
 C1- C6 – témoin vert
 R1 – R6 – plaques